

ACOUSTIC ROOM

SMART SPACES

Distributeur SUISSE



+41 22 797 05 12

www.rod-design.ch



Distributeur Suisse

REACTIV OFFICE DESIGN

Ch J-Ph de Sauvage 37

Bâtiment "Verntissa"

1219 Châtelaine (GE)

Tel: +41 (0)22 797 05 12

fantoni

ACOUSTIC ROOM

SMART SPACES

Fantoni Compasso d'oro alla carriera 1998

fantoni



XXL
607x300 cm

INDEX

- 06 ACOUSTIC ROOM COLLECTION
- 08 XXL-EXTRA EXTRA LARGE
- 12 XL-EXTRA LARGE
- 14 L-LARGE
- 16 M-MEDIUM
- 20 S-SMALL
- 22 MINI
- 26 MINI DETAILS
- 30 ACOUSTIC ROOM DETAILS

S
240x120 cm



XL
480x300 cm



M
240x240 cm



L
300x300 cm



MINI
100x100 cm



room for privacy



Creare uno spazio accogliente dedicato alla privacy, al comfort acustico ed alla concentrazione. Per una telefonata, una conversazione o una riunione. Con un'unica e completa gamma di soluzioni, pensata per inserirsi negli scenari più diversi.

Create a welcoming, private space designed to offer acoustic comfort and easier concentration, for a phone call, a conversation or a meeting. With a single, complete range of solutions, conceived to fit into a wide variety of different settings.

Freundliche Räume schaffen, die auf Privatsphäre, akustischen Komfort und Konzentrationsvermögen ausgerichtet sind. Für ein Telefonat, ein vertrauliches Gespräch, eine Besprechung. Mit einem einzigen, kompletten Lösungsangebot, das sich in unterschiedliche Kontexte einfügt.

Créer un espace accueillant respectant la confidentialité, dédié au confort acoustique et à la concentration. Pour un coup de fil, une conversation ou une réunion. Avec une gamme de solutions complète et unique, pensée pour s'intégrer dans les contextes les plus variés.

Crear un espacio acogedor dedicado a los momentos privados, al bienestar acústico y a la concentración. Para una llamada telefónica, una conversación o una reunión. Con una gama de soluciones única y completa, diseñada para adaptarse a los escenarios más variados.

- SINGLE OR DOUBLE GLAZED GLASS PARTITION
- SLIDING OR HINGED DOORS
- METAL FRAME
- INTERNAL 4AKUSTIK® SOUND-ABSORPTION SYSTEM
- FABRIC, MELAMINE-FACED OR MAGNETIC BOARD EXTERNAL PANELS
- AIR VENTILATION SYSTEM
- LED LIGHTING
- OPTIONAL AIR PURIFIER

XXL
607x300 cm

Realizzare una sala riunioni in un open space è semplice, con Acoustic Room. Il modulo più grande può comodamente accogliere al proprio interno un tavolo per più persone, con tutti gli arredi e le tecnologie multimediali. Le pareti, in vetro o 4akustik® fonoassorbente, garantiscono un’ottima acustica.

Creating a meeting room in an open-plan space is simple with Acoustic Room. The extra large module can easily accommodate a table for several people, complete with all furniture and multimedia technology. The walls, in glass or sound-absorbent 4akustik®, ensure excellent acoustics.

Einen Sitzungsraum in einem Open Space zu schaffen, ist mit Acoustic Room ganz einfach. Das größte Modul kann bequem einem Tisch für mehrere Personen mit allen Einrichtungen und multimedialen Technologien Raum geben. Ausgezeichnete Akustik durch Wände aus Glas oder dem schallabsorbierenden 4akustik® System.

Réaliser une salle de réunion dans un open space est simple avec Acoustic Room. Le module le plus grand peut contenir sans problèmes une table pour plusieurs personnes, avec tout le mobilier de complément et les technologies multimédias. Les cloisons, en verre ou 4akustik® insonorisant, garantissent une excellente acoustique.

Con Acoustic Room es simple realizar una sala de reuniones en un espacio abierto. El módulo más grande puede recibir cómodamente en su interior una mesa para varias personas, con todos los complementos necesarios y las tecnologías multimedia. Las paredes de vidrio o 4akustik® insonorizante garantizan una acústica óptima.





XL

500x300 cm



Grazie alle sue ampie dimensioni, questo modulo permette di creare uno spazio utilizzabile da più persone e per diverse funzioni, separato dall'ambiente circostante ma al tempo stesso accogliente e solare. L'esterno degli Acoustic Room può essere personalizzato con pannelli lavagna magnetici.

With its generous dimensions, this module offers the possibility to create spaces to be used by different people and for a range of purposes, separated from the surrounding environment, but still cheerful and welcoming. The outer walls of Acoustic Rooms can be customised with magnetic whiteboard panels.

Dank seiner Größe, können mit diesem Modul Bereiche für mehrere Personen und unterschiedliche Funktionen geschaffen werden; sie sind vom umgebenden Raum getrennt, gemütlich und hell. Die Außenwände von Acoustic Room können mittels magnetischer Wandtafeln individuell gestaltet werden.

Grâce à ses grandes dimensions, ce module permet de créer un espace utilisable par plusieurs personnes et pour différentes fonctions, séparé de l'espace environnant mais en même temps accueillant et solaire. La face extérieure des parois des espaces Acoustic Room peut être personnalisée avec des revêtements en tableau magnétique.

Gracias a sus amplias dimensiones, este módulo permite crear un espacio que puede ser utilizado por varias personas y para diferentes funciones, separado del entorno pero a la vez acogedor y solar. Las paredes externas de los Acoustic Room pueden personalizarse con paneles pizarra magnéticos.

ACOUSTIC ROOM



300x300 cm



Una postazione di lavoro temporanea dotata di scrivania, una smart room per videoconferenze, oppure un'area break con tavolo alto e sgabelli. Acoustic Room apre molte possibilità di utilizzo, sempre con un'ottimale vivibilità e comfort acustico al proprio interno.

A temporary work station complete with desk, a smart room for videoconferencing, or a break area with a high table and stools: Acoustic Room is suitable for a vast range of different uses, with excellent liveability and acoustic comfort inside.

Ein vorübergehender Arbeitsplatz mit Schreibtisch, ein intelligenter Raum für Videokonferenzen oder ein Bereich für kurze Pausen mit hohem Tisch und Hockern. Acoustic Room eröffnet vielfältige Nutzungsmöglichkeiten, der Innenraum ist stets bequem und von hochwertiger Akustik.

Un poste de travail temporaire avec un bureau, une smart room pour visioconférences, ou une zone break avec table haute et tabourets. Acoustic Room permet les utilisations les plus variées en garantissant toujours un environnement interne très vivable et un grand confort acoustique.

Un puesto de trabajo temporal completo con escritorio, una sala inteligente equipada para videoconferencias o también un área de recreo con mesa alta y taburetes. Acoustic Room ofrece numerosas posibilidades de uso, siempre con una habitabilidad ideal y confort acústico en su interior.

LARGE



ACOUSTIC ROOM

M

240x240 cm

MEDIUM

Un “box in box” raccolto e confortevole per telefonare, organizzare un meeting riservato, con un piano a penisola utilizzabile in piedi su sgabelli, inseribile in ogni spazio senza creare barriere visive.

A snug and comfortable “box in box” for making phone calls or organizing a confidential meeting, with a peninsula table that can be used standing or sitting. It will fit into any space without creating visual barriers.

Eine diskrete bequeme “Box in Box” für Telefonate oder für ein vertrauliches Meeting, ausgestattet mit einer Halbinselplatte, die stehend oder sitzend auf Hockern benutzbar ist; einsetzbar in jedem Raum, ohne sichtbare Barrieren.

Un « box in box » intime et confortable pour téléphoner ou organiser une réunion confidentielle, avec un plan en épi utilisable debout ou assis, à insérer dans n’importe quel espace sans créer de barrières visuelles.

Un “box in box” acogedor y confortable para comunicar por teléfono u organizar un encuentro reservado, con una península que puede usarse estando de pie o sentados; puede incorporarse en cualquier entorno sin crear barreras visivas.

Un'area focus per non interferire con lo spazio circostante. La versione senza pavimento si integra perfettamente nel contesto architettonico.

A focus area to avoid interfering with the surrounding space. The floorless version fits seamlessly into the surrounding architectural context.

Ein Fokus-Bereich, um Störungen mit dem umgebenden Raum zu vermeiden. Die Ausführung ohne Boden lässt sich perfekt in die bestehende Architektur integrieren.

Une « focus room » pour ne pas interférer avec l'espace environnant. La version sans plancher s'intègre parfaitement dans le contexte architectural.

Un área reservada para no interferir con el espacio circunstante. La versión sin piso se integra perfectamente en el contexto arquitectónico.

S

120x240 cm



Acoustic Room offre spazi individuali vivibili come phone booth o aree per conference call in qualsiasi scenario d'interni, ottimizzando lo spazio a disposizione, con una soluzione aperta a parete oppure con un modulo free-standing chiuso.

Acoustic Room creates individual spaces that can be used as phone booths or areas for conference calls within any setting, optimizing the available space, with an open solution for positioning against a wall, or a closed, free-standing module.

Acoustic Room schafft individuelle Räume, die als Telefonzelle oder für Telefonkonferenzen überall einsetzbar sind, wobei der verfügbare Raum optimal genutzt wird; Ausführung offen mit Befestigung an der Wand oder als geschlossenes, freistehendes Modul.

Acoustic Room crée des espaces individuels vivables utilisables comme cabine téléphonique ou zone pour conférences téléphoniques dans n'importe quel contexte architectural, en optimisant l'espace à disposition, avec une solution ouverte adossée au mur ou bien avec un module indépendant fermé.

Acoustic Room realiza espacios individuales vivibles como cabina telefónica o áreas para multiconferencia en cualquier escenario de interiores, optimizando el espacio a disposición, con una solución abierta de pared o con un módulo autónomo cerrado.



MINI

100x100 cm



Mini completa la gamma degli acoustic pod con un phone booth confortevole, luminoso e posizionabile dovunque, grazie alla struttura autoportante. L'interno è rivestito con il sistema fonoassorbente 4akustik®, mentre l'esterno può essere in melaminico, tessuto o laminato lavagna magnetica.

Mini completes the range of acoustic pods with a bright, comfortable phone booth that can be moved anywhere, thanks to its self-supporting structure. The interior is lined with 4akustik® sound-absorbent system, while the exterior can be covered in melamine, fabric or whiteboard magnetic laminate.

Mini vervollständigt das Programm Acoustic Room mit einer bequemen, hellen Telefonzelle, die dank einer selbsttragenden Struktur überall aufstellbar ist. Innenverkleidung mit dem schallabsorbierenden System 4akustik®, Außenwände mit Melaminharzbeschichtung, Stoff oder laminiertem Magnettafel.

Mini complète la gamme des cabines acoustiques avec une cabine téléphonique confortable, lumineuse et positionnable n'importe où, grâce à la structure autoportante. L'intérieur est revêtu avec le système insonorisant 4akustik®, tandis que l'extérieur peut être en mélaminé, en tissu ou en stratifié magnétique effet tableau.

Mini completa la gama de los cubículos acústicos con una cabina telefónica cómoda, luminosa y posicionable en cualquier lugar, gracias a la estructura autosustentadora. El interior está recubierto con el sistema de absorción acústica 4akustik®, mientras que el exterior puede ser melaminado, de tejido o de laminado magnético para escribir.



Avere uno spazio riservato per fare una telefonata, senza essere disturbati dal rumore circostante diventa facile con Mini. Un elemento versatile, funzionale e dinamico parte integrante di un nuovo modo di concepire lo spazio di lavoro.

Finding a reserved space in which to make a phone call without being disturbed by surrounding noise is easy with Mini. A versatile, practical and dynamic booth that is part and parcel of a new way of conceiving the work space.

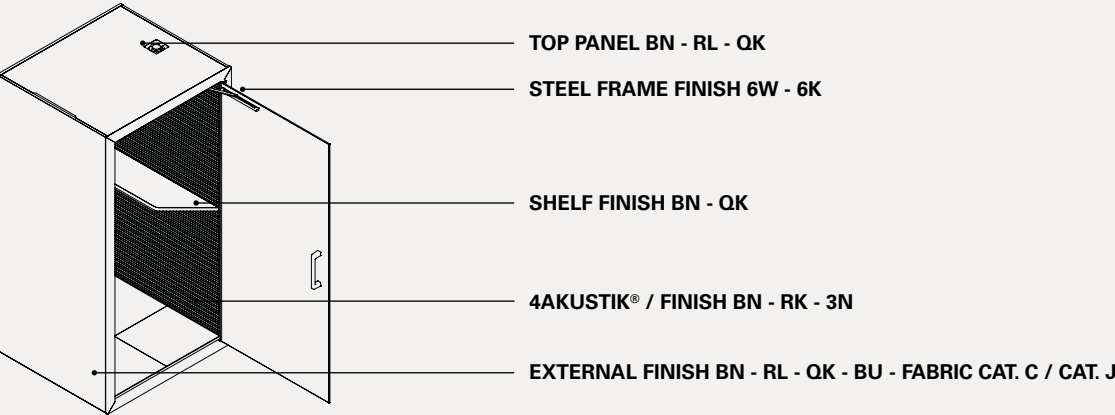
Ein privater Raum für Telefonate ohne störendes Hintergrundgeräusch? Mit Mini ganz einfach. Das vielseitige Element ist eine zweckmäßige und dynamische Ergänzung für eine neue Art, Arbeitsräume zu gestalten.

Avoir un espace confidentiel pour téléphoner, sans être dérangés par le bruit environnant devient facile avec Mini. Un élément polyvalent, fonctionnel et dynamique partie intégrante d'une nouvelle manière de concevoir l'espace de travail.

Tener un espacio reservado para hacer una llamada telefónica sin ser molestado por el ruido ambiental se vuelve fácil con Mini. Un elemento versátil, funcional y dinámico que forma parte integrante de una nueva forma de concebir el espacio de trabajo.

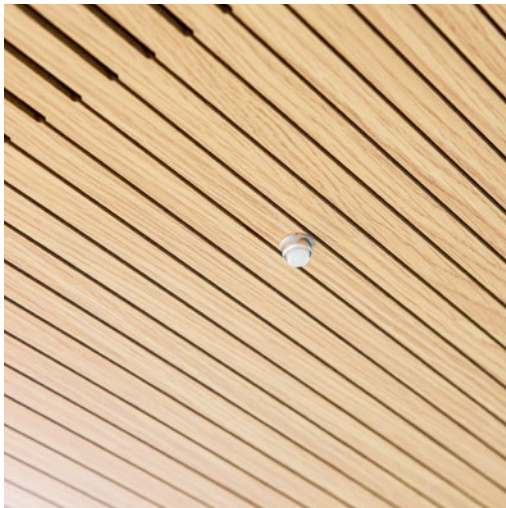
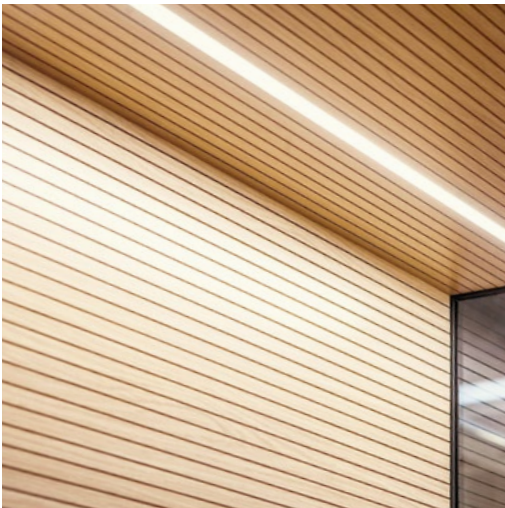


MINI DETAILS



Internal size	100 x 100
External size	H: 228 117,2 x 111
2 pareti cieche e 2 pareti vetrate 2 blank walls and 2 glass sides 2 Vollwände und 2 Glaswände 2 cloisons pleines et 2 cloisons vitrées 2 paredes ciegas y 2 acristaladas	

MINI DETAILS



Mini è dotato di un sistema di ricircolo dell'aria e di un sistema di illuminazione con striscia LED, integrati nel soffitto. Un sensore di presenza a soffitto permette l'accensione dei due sistemi, il cui spegnimento automatico è previsto dopo 320 secondi di inattività. Sotto la mensola a parete MINI ospita inoltre una multipresa per l'alimentazione di apparecchiature elettroniche.

Mini is fitted with an air recirculation system and an LED lighting system, both built into the ceiling. A ceiling-mounted occupancy sensor switches the two systems on, with automatic switch-off if no movement is detected for 320 seconds. MINI also features a multi-socket, located under the wall-mounted shelf, for powering electronic devices.

Mini ist mit einem Luftumlaufsystem und einer in der Decke integrierten Innenbeleuchtung ausgestattet. Ein Bewegungsmelder an der Decke ermöglicht die Einschaltung der beiden Systeme, die Ausschaltung erfolgt automatisch nach 320 Sekunden der Inaktivität. Unter dem Wandregal ist MINI außerdem mit einer Mehrfachsteckdose für den Anschluss elektronischer Geräte ausgestattet.



Mini est équipé d'un système de recyclage de l'air et d'un système d'éclairage à bande de leds, intégrés dans le plafond. Un détecteur de présence au plafond permet l'activation des deux systèmes, dont l'extinction automatique est prévue après 320 secondes d'inactivité. Sous l'étagère murale, MINI abrite également une multiprise pour l'alimentation d'appareils électroniques.

Mini dispone de un sistema de recirculación del aire y de un sistema de iluminación con tiras de ledes, integrados en el techo. Un sensor de presencia instalado en el techo permite encender los dos sistemas, con desconexión automática tras 320 segundos de inactividad. Debajo de la estantería de pared MINI también alberga una toma de corriente múltiple para suministrar energía a los equipos electrónicos.



Mini può essere liberamente riposizionato nello spazio, poiché dotato di ruote: al centro dell'ambiente, accanto a una parete, oppure in una nicchia, in sintonia con l'idea di uno spazio in continua trasformazione e movimento. La mensola può essere fissa oppure regolabile in altezza.

As Mini is equipped with wheels, it can be freely positioned anywhere: in the centre of the room, next to a wall, or in an alcove, in keeping with the idea of a space in constant transformation and movement. The shelf can be fixed or height-adjustable.

Mini kann frei im Raum positioniert werden, da esmit Rädern ausgestattet ist: mittendrin, an einer Wand oder in einer Nische, ganz in Einklang mit dem Ambiente, das sich ständig verändert und in Bewegung ist. Die Konsole kann in fixer oder verstellbarer Höhe gewählt werden.

Mini peut être librement repositionné dans l'espace, car il est équipé de roues : au centre de la pièce, près d'un mur ou encore dans une niche, en adéquation avec l'idée d'un espace en constante transformation et en perpétuel mouvement. Son étagère peut être fixe ou à hauteur réglable.

Mini se puede recolocar libremente en el espacio gracias a las ruedas que incorpora: en el centro de la habitación, junto a una pared, o bien en un nicho, en sintonía con la idea de un espacio en constante transformación y movimiento. El estante puede ser fijo o regulable en altura.



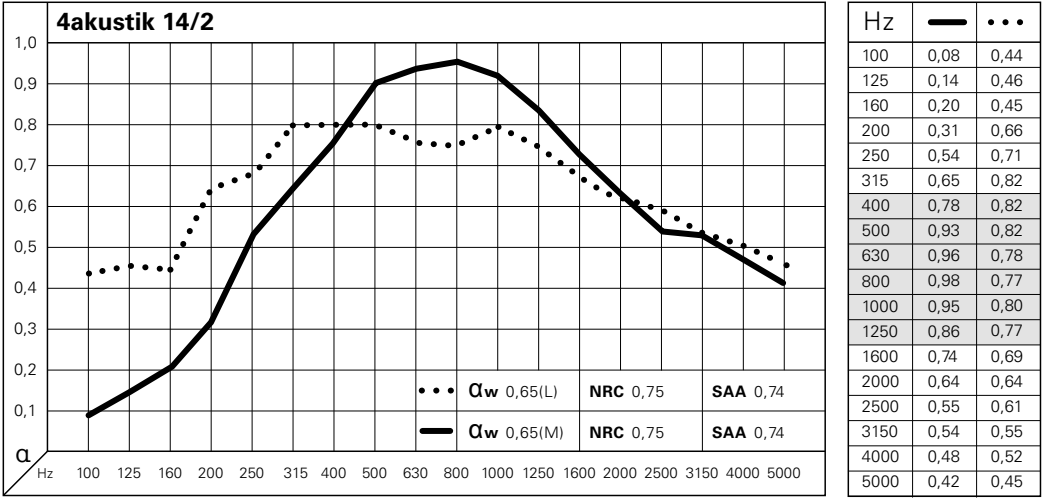
Il rivestimento interno in pannelli fresati nella parte inferiore e in pannelli 4akustik® 14/2 nella parte superiore riduce il riverbero, creando un'acustica ben definita e piacevole. Le due ampie pareti vetrate contribuiscono a determinare una gradevole luminosità. La sezione del telaio è di 70x20mm. Disponibile in finitura bianca, rovere o noce.

The interior is lined with a lower strip of milled panels and 4akustik® 14/2 panels higher up, reducing reverb and creating a clear, pleasant acoustic. The two large glass walls help ensure it is adequately lit. The frame has a cross-section of 70 x 20 mm. Available in a white, oak or walnut finish.

Die Innenverkleidung mit Schlitzplatten im unteren Bereich und Platten 4akustik® 14/2 im oberen Bereich verringert den Nachhall und erzeugt eine gut definierte, angenehme Akustik. Die beiden großzügigen Glaswände tragen dazu bei, einen sehr hellen Raum zu schaffen. Rahmenquerschnitt 70x20mm. Erhältlich in den Ausführungen Weiß, Eiche oder Nussbaum.

Le revêtement intérieur en panneaux rainurés dans la partie inférieure et en panneaux 4akustik® 14/2 dans la partie supérieure ré duit la réverbération, en créant une acoustique bien définie et agréable. Les deux grandes parois vitrées contribuent à créer une luminosité agréable. La section de l'ossature est de 70x20 mm. Disponible dans les finitions : blanc, chêne ou noyer.

El revestimiento interior de los paneles fresados en la parte inferior y de los paneles 4akustik® 14/2 en la parte superior reduce la reverberación, creando una acústica bien definida y agradable. Las dos grandes paredes acristaladas contribuyen a una agradable luminosidad. La sección del marco es de 70x20mm. Se encuentra disponible en acabado blanco, roble o nogal.

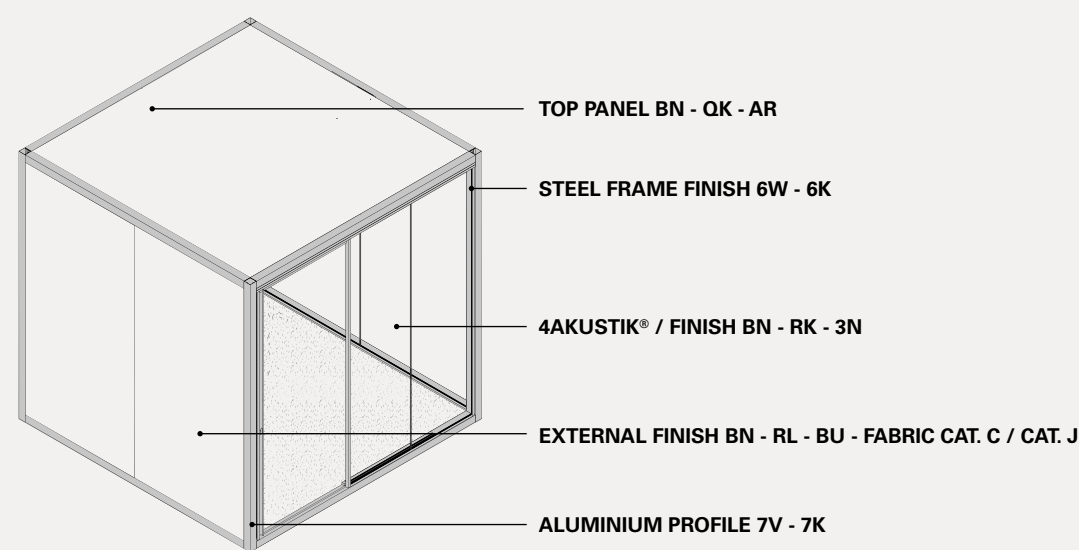


... Soffitto / Ceiling / Deckenmontage / Plafond / Techo
— Parete / Wall / Wandmontage / Mur / Pared

Test acustici relativi al 4akustik® per applicazioni a parete o a soffitto / Acoustic tests on 4akustik® for wall or ceiling application / Hörversuche in Bezug auf 4akustik® für Wand- und Deckenanwendung / Tests acoustiques relatifs au 4akustik® pour application au mur et au plafond / Pruebas acústicas relativas al 4akustik® para aplicación en pared y techo

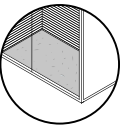
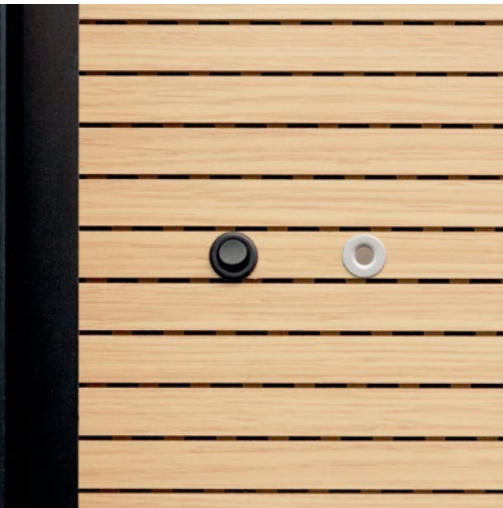
ACOUSTIC ROOM

DETAILS



Internal size	240 x 120	240 x 240	300 x 300	487 x 300	607 x 300	
External size	H: 254 / 247	254 x 134	254 x 254	314 x 314	501 x 314	621 x 314
3 pareti cieche ed una vetrata 3 blank walls and one glass side 3 Vollwände und eine Glaswand 3 cloisons pleines et 1 cloison vitrée 3 paredes ciegas y una acristalada						
2 pareti cieche e 2 pareti vetrate 2 blank walls and 2 glass sides 2 Vollwände und 2 Glaswände 2 cloisons pleines et 2 cloisons vitrées 2 paredes ciegas y 2 acristaladas						
1 parete cieca e 3 vetrate 1 blank wall and 3 glass sides 1 Vollwand und 3 Glaswände 1 cloison pleine et 3 cloisons vitrées 1 pared ciega y 3 acristaladas						

ACOUSTIC ROOM DETAILS

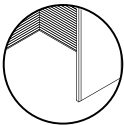


con pavimento integrato
with built-in flooring
mit integriertem Fußboden
avec plancher intégré
con piso integrado

Acoustic Room può essere fornito con pavimento integrato nel telaio oppure esserne privo, effettuando la posa ancorandosi al pavimento esistente. L'altezza degli Acoustic Room con pavimento è 254cm, senza pavimento 247cm.

Acoustic Room can be supplied with flooring built into the frame, or come with an open base anchored to the existing floor. The height of the Acoustic Room with floor is 254 cm, without floor it is 247 cm.

Acoustic Room kann mit einem im Rahmen eingesetzten Boden geliefert werden, oder ohne Boden, wobei die Befestigung direkt am bestehenden Fußboden erfolgt. Acoustic Room mit Boden hat eine Höhe von 254 cm, ohne Boden von 247 cm.



senza pavimento
without flooring
ohne Fußboden
sans plancher
sin piso

Acoustic room peut être fourni avec plancher intégré dans la structure ou sans plancher, en effectuant dans ce cas la pose directement sur le sol existant. La hauteur des Acoustic Rooms avec plancher est de 254 cm et de 247 cm sans plancher.

Acoustic room puede suministrarse con piso integrado en el marco o también sin marco, anclándolo al piso existente. La altura de los Acoustic Room con suelo es de 254 cm, sin suelo 247 cm.

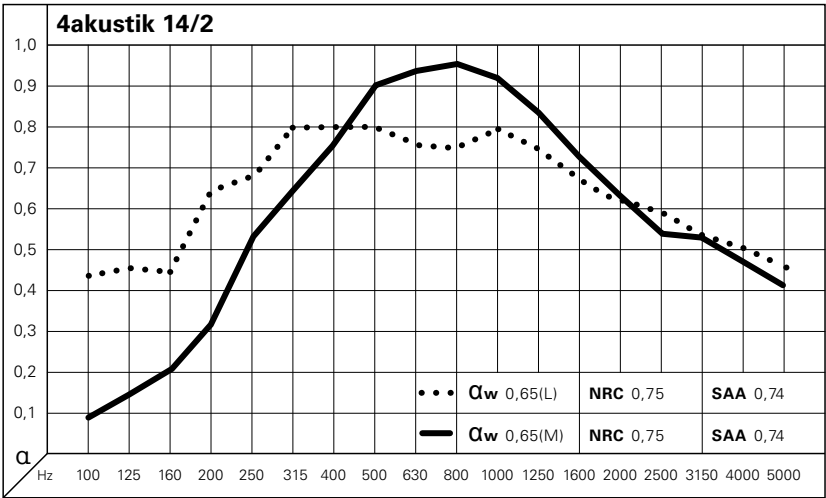
Acoustic Room è dotato di un sistema di ricircolo dell'aria supportato da otto ventole e di un sistema di illuminazione interna regolabile, entrambi integrati nel soffitto. Un pratico touch dimmer facilita il settaggio dell'intensità della luce, mentre una serie di accessori rendono l'ambiente più funzionale.

Acoustic Room is fitted with an eight-fan air recirculation system and an adjustable interior lighting system, both built into the ceiling. A handy touch dimmer makes it easy to adjust brightness, and a series of accessories make the space more functional.

Acoustic Room ist mit einem Luftumlaufsystem, verstärkt durch acht Ventilatoren, und einer verstellbaren Innenbeleuchtung ausgestattet; beide sind in der Decke integriert. Mit einem praktischen Touch-Dimmer kann die Lichtstärke einfach geregelt werden. Ein Zubehörsystem ergänzt die Funktionsausstattung.

Acoustic Room est équipé d'un système de recyclage de l'air doté de huit ventilateurs et d'un système d'éclairage interne réglable, tous deux intégrés dans le plafond. Un gradateur tactile facilite le réglage de l'intensité de la lumière ; une série d'accessoires rend l'espace plus fonctionnel.

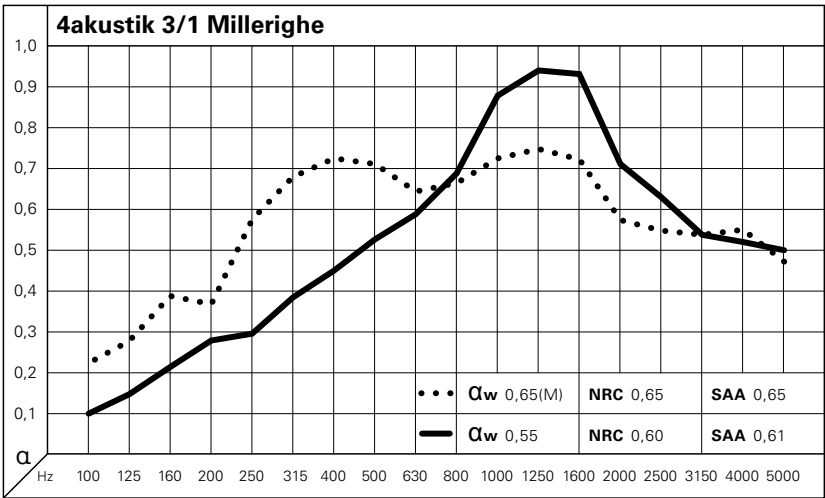
Acoustic Room dispone de un sistema de recirculación de aire sostenido por ocho ventiladores y un sistema de iluminación interior regulable, ambos integrados en el techo. Un práctico regulador táctil facilita el ajuste de la intensidad de la luz, mientras una serie de accesorios hacen que el ambiente sea más funcional.



... Soffitto / Ceiling / Deckenmontage / Plafond / Techo

— Parete / Wall / Wandmontage / Mur / Pared

Test acustici relativi al 4akustik® per applicazioni a parete o a soffitto / Acoustic tests on 4akustik® for wall or ceiling application / Hörversuche in Bezug auf 4akustik® für Wand- und Deckenanwendung / Tests acoustiques relatifs au 4akustik® pour application au mur et au plafond / Pruebas acústicas relativas al 4akustik® para aplicación en pared y techo



... Soffitto / Ceiling / Deckenmontage / Plafond / Techo

— Parete / Wall / Wandmontage / Mur / Pared

Test acustici relativi al 4akustik® per applicazioni a parete o a soffitto / Acoustic tests on 4akustik® for wall or ceiling application / Hörversuche in Bezug auf 4akustik® für Wand- und Deckenanwendung / Tests acoustiques relatifs au 4akustik® pour application au mur et au plafond / Pruebas acústicas relativas al 4akustik® para aplicación en pared y techo

Destinato ad ambienti ricercati, 4akustik® 3/1 Millerighe è caratterizzato da fresature strette che svaniscono alla vista, creando un effetto uniforme che lascia predominare la matericità della superficie. Anche le sue caratteristiche tecniche di abbattimento acustico sono particolarmente elevate. Disponibile esclusivamente in finitura noce.

Designed for refined settings, 4akustik® 3/1 Millerighe features narrow grooves that gradually disappear from view, creating a uniform effect that allows the materiality of the surface to take centre stage. Its sound reduction characteristics are also exceptional. Available exclusively in a walnut finish.

4akustik® 3/1 Millerighe ist für anspruchsvolle Umgebungen gedacht und zeichnet sich durch schmale Einfürungen aus, die kaum sichtbar sind und einen einheitlichen Effekt erzeugen, der die Materialität der Oberfläche betont. Auch seine schalltechnischen Eigenschaften entsprechen den höchsten Anforderungen. Erhältlich nur in der Ausführung Nussbaum.

Destiné aux espaces raffinés, 4akustik® 3/1 Millerighe se caractérise par des rainures étroites qui disparaissent à la vue et créent ainsi une surface uniforme où domine l'effet de matière. Il présente par ailleurs des caractéristiques techniques d'insonorisation particulièrement élevées. Disponible uniquement dans la finition noyer.

4akustik® 3/1 Millerighe está destinado a ambientes sofisticados y se caracteriza por fresados estrechos que se difuminan a la vista, creando un efecto uniforme que deja predominar la materialidad de la superficie. Sus características técnicas de atenuación del ruido son también especialmente elevadas. Se encuentra disponible exclusivamente en acabado nogal.



Le pareti vetrate di Acoustic Room sono disponibili con vetro singolo o doppio: quest'ultima versione è sempre fornita con porta a battente, mentre la versione con vetro singolo può essere con porta scorrevole oppure a battente. Il vetro stratificato con spessore 5+5 mm garantisce un alto livello di sicurezza.



The glazed walls of Acoustic Room are available in single or double glazing: the double glazed version is only available with a hinged door, while the single glazed version is available with sliding or hinged door. The 5+5 mm thick laminated glass ensures a high level of safety.

Die verglasten Trennwände von Acoustic Room sind mit Einfach- oder Doppelglas erhältlich: Die zweite Version wird immer mit einer Flügeltür geliefert, während die Einfachglas-Ausführung mit einer Schiebe- oder Flügeltür ausgestattet ist. Das Verbundglas mit 5+5 mm Dicke gewährleistet ein hohes Maß an Sicherheit.



Les parois vitrées d'Acoustic Room sont disponibles en simple ou double vitrage : cette dernière version est toujours équipée d'une porte battante, alors que la version en simple vitrage peut également être fournie, au choix, avec une porte coulissante ou battante. Le verre stratifié de 5 + 5 mm d'épaisseur assure un niveau de sécurité optimal.

Las paredes acristaladas de Acoustic Room se encuentran disponibles con vidrio simple o doble. Esta última versión se suministra siempre con puerta batiente, mientras que la versión de vidrio simple se puede suministrar con puerta corredera o bien batiente. El vidrio laminado de 5+5 mm de espesor garantiza un nivel de seguridad elevado.

AeraMax Professional II ist ein Raumluftreiniger basierend auf einem System mit Aktivkohlefiltern, mit dem Flächen bis 30 m² abgedeckt werden können. Es ist der erste professionelle Luftreiniger, der von der Asthma and Allergy Foundation of America zertifiziert wurde, da er 99,97 % der Schadstoffe in der Luft wie Allergene, Virus und Bakterien beseitigt; außerdem werden Schimmelsporen bekämpft, die Asthmaerkrankungen auslösen können.



AeraMax Professional II è un purificatore d'aria basato su un sistema di filtri ai carboni attivi che copre aree fino a 30m². Si tratta del primo purificatore d'aria professionale certificato dalla Fondazione Americana Asma e Allergia, in quanto rimuove il 99,97% dei contaminanti aerei, come allergeni, virus e batteri; colpisce inoltre le spore di muffa che scatenano l'asma.

AeraMax Professional II is an air purifier based on a system of activated carbon filters, with capacity for an area of up to 30 m². This is the first professional air purifier to be certified by the Asthma and Allergy Foundation of America, as it removes 99.97% of air contaminants, such as allergens, viruses and bacteria; it also filters out the mould spores that can provoke asthma attacks.

AeraMax Professional II ist ein Raumluftreiniger basierend auf einem System mit Aktivkohlefiltern, mit dem Flächen bis 30 m² abgedeckt werden können. Es ist der erste professionelle Luftreiniger, der von der Asthma and Allergy Foundation of America zertifiziert wurde, da er 99,97 % der Schadstoffe in der Luft wie Allergene, Virus und Bakterien beseitigt; außerdem werden Schimmelsporen bekämpft, die Asthmaerkrankungen auslösen können.



AeraMax Professional II est un purificateur d'air basé sur un système de filtres au charbon actif qui couvre des surfaces allant jusqu'à 30 m². Il s'agit du premier purificateur d'air professionnel certifié par l'AAFA, la Fondation américaine pour l'asthme et les allergies, car il élimine 99,97 % des contaminants aériens, comme les allergènes, les virus et les bactéries ; il agit également sur les spores de moisissures qui déclenchent les crises d'asthme.



El AeraMax Professional II es un purificador de aire basado en un sistema de filtros de carbones activados que cubre áreas de hasta 30 m². Es el primer purificador de aire profesional certificado por la Fundación Americana de Asma y Alergia, ya que elimina el 99,97% de los contaminantes del aire, como alérgenos, virus y bacterias; también afecta a las esporas de moho que desencadenan el asma.

FINISHES

Melamine finish

BN

RL

3N

QK

4akustik® Melamine finish

BN

RK

3N

BU

Magnetic laminate

Steel frame

6W

6K

Aluminium profiles

7V

7K

Fabric cat. C

C600

C603

C609

Fabric selection cat. J

J001

J055

JR04

J007

J029

JR07

J053

J044

C609

I tessuti qui indicati rappresentano una selezione della vasta gamma disponibile a listino.

The fabrics listed here are a selection from the wide range available in the catalogue.

Die hier aufgeführten Stoffen stellen eine Auswahl aus dem breiten Sortiment in der Preisliste dar.

Les tissus présentés ici ne représentent qu’une sélection de la vaste gamme disponible au catalogue.

Los tejidos que se indican aquí representan una selección de la amplia gama disponible en la tarifa de precios.

ACOUSTIC TESTS

Il comfort dell’isolamento acustico ed il benessere del fonoassorbimento.

L'ottimo isolamento acustico di Acoustic Room – unito ad un sapiente posizionamento del pod nel layout di un openspace – fa sì che le postazioni in prossimità dell'Acoustic Room non percepiscano assolutamente le discussioni che ne avvengono all'interno. A ciò si aggiunge la performance di fonoassorbimento all'interno del pod che, oltre ad aumentare il fonoisolamento, rende l'ambiente particolarmente confortevole.

Sono stati eseguiti numerosi test sui prodotti “in opera” al fine di raggiungere un comfort acustico in linea con lo standard Fantoni, riconosciuto e apprezzato dai numerosi clienti che hanno scelto Acoustic Room.

The convenience of sound insulation and the comfort of sound absorption.

The excellent sound insulation of Acoustic Room – combined with the skilful positioning of the pod within the layout of an open-plan space – ensures that the discussions taking place inside cannot be heard even from the closest workstations. Added to this is the great sound absorption inside the pod which, as well as increasing sound insulation, makes the space particularly comfortable.

Numerous tests have been carried out on the products "in situ", in order to achieve a level of acoustic comfort that meets the Fantoni standard, acknowledged and appreciated by the numerous clients who have chosen Acoustic Room.

Komfort und Wohlgefühl durch Schallisolierung und Schallabsorption.

Die ausgezeichnete Schallisolierung von Acoustic Room – verbunden mit einer klugen Anordnung der Box im Layout eines Openspace – sorgt dafür, dass Arbeitsplätze in der Nähe eines Acoustic Room absolut nichts von den Gesprächen hören, die im Innenraum geführt werden. Dazu kommt die schallabsorbierende Wirkung in der Box selbst, die nicht nur die Schallisolierung weiter verbessert, sondern auch die Raumakustik besonders angenehm macht.

Zahlreiche Tests wurden an Produkten „in Betrieb“ durchgeführt, um einen akustischen Komfort im Standard Fantoni zu erreichen, wie er von den zahlreichen Kunden geschätzt wird, die sich für Acoustic Room entschieden haben.

Le confort de l’isolation acoustique et le bien-être de l’insonorisation.

L'excellente isolation acoustique d'Acoustic Room – associée à un positionnement judicieux de la cabine dans l'open space – est telle que les postes de travail à proximité de l'Acoustic Room ne perçoivent absolument pas les discussions qui ont lieu à l'intérieur. À cela s'ajoute la performance d'insonorisation à l'intérieur de la cabine qui, en plus d'augmenter l'isolation phonique, rend l'environnement particulièrement confortable.

De nombreux tests ont été réalisés sur les produits « sur site » afin d'obtenir un confort acoustique conforme au standard Fantoni, reconnu et apprécié par les nombreux clients qui ont choisi Acoustic Room.

El confort de la insonorización y el bienestar de la absorción acústica.

La excelente insonorización de Acoustic Room, combinada con una hábil colocación del cubículo en la disposición de un espacio abierto, hace que las posiciones próximas al Acoustic Room no perciban las discusiones que tienen lugar en su interior. A esto se añaden las prestaciones de absorción acústica en el interior del cubículo que no sólo aumentan el aislamiento acústico, sino que contribuyen a que el espacio sea particularmente confortable.

Se han realizado numerosas pruebas con los productos «en obra» para conseguir un confort acústico acorde con el estándar de Fantoni, reconocido y apreciado por los numerosos clientes que han elegido Acoustic Room.



B

STUDIO ARCHITETTI VALLE
UDINE - VIALE VENEZIA, 50 D
TELEFONO 56.0.22

**Project coordination
and graphic design:**
marketing fantoni

Product design:
centro ricerche fantoni

3d rendered images:
nudesignstudio.com

Copywriter:
daniele varelli

Translation:
studio intra

Print:
grafiche manzanesi



Marchio Storico di interesse nazionale
riconosciuto dal Ministero delle
imprese del Made in Italy

Fantoni is part of the Special Register
of Historical Trademarks of National
Interest established by Italy's Ministry
of Enterprises and Made in Italy



L'azienda si riserva di modificare e migliorare le
caratteristiche dei prodotti presenti in questo catalogo per
poter soddisfare le esigenze di mercato. Per quanto riprodotti
in maniera fedele i colori dei prodotti possono differire dagli
originali. Per un esatto riferimento sulle specifiche dettagliate
dei prodotti è consigliato l'uso del catalogo tecnico. Per
il fissaggio di mensole, monitor, lampade o di qualsiasi
altro accessorio non di serie, si consiglia di rivolgersi ad un
installatore autorizzato Fantoni.

Fantoni reserves the right to modify and improve the
characteristics of the products shown in this catalogue in
order to meet market requirements. Although reproduced
as faithfully as possible, the product colours illustrated may
differ from those of actual products. For accurate information
on detailed product specifications, please use the technical
catalogue. To attach shelves, monitors, lamps or any other
non-standard accessories, we recommend contacting an
authorized Fantoni installer.

Fantoni behält sich Änderungen und Verbesserungen der
Produkte in diesem Katalog vor, um den Anforderungen
der Verbrauchermärkte zu entsprechen. Trotz
wirklichkeitsgetreuer Wiedergabe der Produktfarben, sind
Abweichungen von den tatsächlichen Farben möglich. Für
detaillierte Informationen über die Produkteigenschaften,
den technischen Katalog nachschlagen. Es wird empfohlen,
sich für die Befestigung von Regalen, Bildschirm, Lampen
und sonstigem, nicht serienmäßigem Zubehör an eine
befugte Fantoni Fachfirma zu wenden.

Fantoni se réserve de modifier et améliorer les
caractéristiques des produits présents dans ce catalogue
pour pouvoir satisfaire les exigences de marché. Bien que
reproduites de manière très fidèle, les couleurs des produits
peuvent différer des originaux. Pour une référence précise
sur les caractéristiques des produits, il est conseillé d'utiliser
le catalogue technique. Pour la fixation de tablettes, écrans,
lampes ou de n'importe autre accessoire non standard, il est
conseillé de s'adresser à un installateur autorisé Fantoni.

Fantoni se reserva la facultad de modificar y mejorar
las características de los productos descritos en este
catálogo para poder satisfacer las exigencias de mercado.
No obstante los colores se reproduzcan fielmente, algunos
productos pueden ser diferentes de los originales. Para una
referencia exacta sobre las especificaciones detalladas de
los productos se aconseja el uso del catálogo técnico.
Para la fijación de estantes, monitores, lámparas o
cualquier otro accesorio no incluido en la producción
estándar, se recomienda contactar con un insta-lador
autorizado de Fantoni.